

A Bolgár Országos Önkormányzat Közgyűlésének ülése
2016. október 21.
JEGYZŐKÖNYV
№ 7

Helyszín: a Bolgár Országos Önkormányzat székhelye (1062 Budapest, Bajza u 44.)

Jelen van: 10 fő testületi tag a mellékelt jelenléti ív szerint

Az elnök köszönti a megjelenteket, és megállapítja, hogy 10 képviselő van jelen, így a Bolgár Országos Önkormányzat közgyűlése határozatképes.

Az elnök megkérdezi, hogy az előzetesen kiküldött napirendi pontokhoz képest van-e valakinek javaslata. A képviselő-testület nem tesz javaslatot.

Az elnök tájékoztatja képviselő-testületet, hogy az előzetesen kiküldött napirendi pontokhoz képest a napirendre vonatkozóan az alábbi javaslatot teszi fel szavazásra:

1. - Tájékoztatás az elmúlt időszak kulturális eseményeiről.
 - pénzügyi tájékoztató az elmúlt időszak eseményeiről.
 - helyi és vidéki bolgár önkormányzatok tájékoztatója az elmúlt időszak eseményeiről
2. Farkas Baráthi Mónika, a Szegedi Bolgár Önkormányzat elnökének beszámolója
3. Szerződés jóváhagyása a Bajza u. 44. sz. alatti épület udvarának EU-konform szerinti rendezésének pótmunkáira
4. Szerződés jóváhagyása a Bajza u. 44. sz. alatti épület első emeletén vizesblokk felújításának, új kiszolgálóhelyiség kialakításának valamint az elavult elektromos vezetékek cseréjének pótmunkáira
5. A 2016. évi BULFEST támogatása
6. Ösztöndíjpályázat elbírálása
7. Gépjármű igénybevételi és használati szabályzat elfogadása
8. Tájékoztató a magyar-bolgár barátság napjáról
9. Egyebek
 - 9.1. Bérleti szerződés módosítása a Milestone Intézettel
 - 9.2. Koszorúzás Harkányban

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 77/2016.(10.21.) BOÖ

- 1. - Tájékoztatás az elmúlt időszak kulturális eseményeiről.**
 - pénzügyi tájékoztató az elmúlt időszak eseményeiről.
 - helyi és vidéki bolgár önkormányzatok tájékoztatója az elmúlt időszak eseményeiről
- 2. Farkas Baráthi Mónika, a Szegedi Bolgár Önkormányzat elnökének beszámolója**
- 3. Szerződés jóváhagyása a Bajza u. 44. sz. alatti épület udvarának EU-konform szerinti rendezésének pótmunkáira**
- 4. Szerződés jóváhagyása a Bajza u. 44. sz. alatti épület első emeletén vizesblokk felújításának, új kiszolgálóhelyiség kialakításának valamint az elavult elektromos vezetékek cseréjének pótmunkáira**
- 5. A 2016. évi BULFEST támogatása**
- 6. Ösztöndíjpályázat elbírálása**
- 7. Gépjármű igénybevételi és használati szabályzat elfogadása**
- 8. Tájékoztató a magyar-bolgár barátság napjáról**
- 9. Egyebek**
 - 9.1. Bérleti szerződés módosítása a Milestone Intézettel**
 - 9.2. Koszorúzás Harkányban**

Az elnök jegyzőkönyv-hitelesítőnek Hadzsikosztova Gabriellát, jegyzőkönyvvezetőnek Genát Andreát javasolja.

Felteszi szavazásra az alábbi javaslatot:

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete egyhangúan elfogadja jegyzőkönyv-hitelesítőnek Hadzsikosztova Gabriellát, valamint jegyzőkönyvvezetőnek Genát Andreát.

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 78/2016.(10.21.) BOÖ

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete egyhangúan elfogadja jegyzőkönyv-hitelesítőnek Hadzsikosztova Gabriellát, valamint jegyzőkönyvvezetőnek Genát Andreát.

1. napirendi pont:

Az első napirendi ponttal kapcsolatban a vidéki és helyi önkormányzati képviselők tájékoztatják a képviselő-testületet az elmúlt időszak rendezvényeiről, eseményeiről.

Dr. Muszev Dancso elnök tájékoztatja a képviselő-testületet az elmúlt időszak központi kulturális rendezvényekről és eseményekről.

Dr. Muszev Dancso elnök tájékoztatja a képviselő-testületet a Bolgár Országos Önkormányzat pénzügyi helyzetéről.

A képviselő-testület meghallgatja a beszámolót.

2. napirendi pont: Farkas Baráthi Mónika, a Szegedi Bolgár Önkormányzat elnökének beszámolója

A második napirendi ponttal kapcsolatban dr. Muszev Dancso elnök felkéri Farkas Baráthi Mónikát, a Szegedi Bolgár Önkormányzat elnökét, hogy számoljon be a Szegedi Bolgár Önkormányzat működéséről. Farkas Baráthi Mónika beszámol a minden évben megrendezett Szegedi Bolgár Kulturális Napokról, valamint az Önkormányzat egyéb tevékenységeiről.

A képviselő-testület tudomásul veszi a beszámolót.

3. napirendi pont: Szerződés jóváhagyása a Bajza u. 44. sz. alatti épület udvarának EU-konform szerinti rendezésének pótmunkáira

Előterjesztő: Elnök

Az elnök tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy a Bajza u. 44. sz. alatti épület udvarának EU-konform szerinti rendezésénél pótmunkák merültek fel, amelyeket a a Promomax Hungary Kft. végzett el 477.012 Ft értékben.

Az elnök felteszi szavazásra a következő határozati javaslatot:

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete jóváhagyja a Bajza u. 44. sz. alatti épület udvarának EU-konform szerinti rendezésének pótmunkáit 375.600 Ft+ÁFA, összesen bruttó 477.012 Ft, azaz négyszázhetvenhétezer-tizenkét forint értékben.

A pótmunkák kivitelezője a PromoMax Hungary Kft (székhely: 2316 Tököl, Csépi út 101., adószám: 13399063-2-43).

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 79/2016.(10.21.) BOÖ

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete jóváhagyja a Bajza u. 44. sz. alatti épület udvarának EU-konform szerinti rendezésének pótmunkáit 375.600 Ft+ÁFA, összesen bruttó 477.012 Ft, azaz négyszázhetvenhétezer-tizenkét forint értékben.

A pótmunkák kivitelezője a PromoMax Hungary Kft (székhely: 2316 Tököl, Csépi út 101., adószám: 13399063-2-43).

4. napirendi pont: Szerződés jóváhagyása a Bajza u. 44. sz. alatti épület első emeletén vizesblokk felújításának, új kiszolgálóhelyiség kialakításának valamint az elavult elektromos vezetékek cseréjének pótmunkáira

Előterjesztő: Elnök

Az elnök tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy a Bajza u. 44. sz. alatti épület első emeletén vizesblokk felújításánál, új kiszolgálóhelyiség kialakításánál, valamint az elavult elektromos vezetékek cseréjénél pótmunkák merültek fel, amelyeket a a Prömomax Hungary Kft. végzett el 743.553 Ft értékben.

Az elnök felteszi szavazásra a következő határozati javaslatot:

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete jóváhagyja a Bajza u. 44. sz. alatti épület első emeletén a vizesblokk felújításának, az új kiszolgálóhelyiség kialakításának valamint az elavult elektromos vezetékek cseréjének pótmunkáit 585.475 Ft+ÁFA, összesen bruttó 743.553 Ft, azaz hétszáznegyvenháromezer-ötszázötvenhárom forint értékben.

A pótmunkák kivitelezője a PromoMax Hungary Kft (székhely: 2316 Tököl, Csépi út 101., adószám: 13399063-2-43).

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 80/2016.(10.21.) BOÖ

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete jóváhagyja a Bajza u. 44. sz. alatti épület első emeletén a vizesblokk felújításának, az új kiszolgálóhelyiség kialakításának valamint az elavult elektromos vezetékek cseréjének pótmunkáit 585.475 Ft+ÁFA, összesen bruttó 743.553 Ft, azaz hétszáznegyvenháromezer-ötszázötvenhárom forint értékben.

A pótmunkák kivitelezője a PromoMax Hungary Kft (székhely: 2316 Tököl, Csépi út 101., adószám: 13399063-2-43).

5. napirendi pont: A 2016. évi BULFEST támogatása

Előterjesztő: Elnök

A napirendi ponttal kapcsolatban dr. Muszev Dancso elnök tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy a Bolgár Ifjúsági Egyesület 2016. november 26-án a Budapest Kongresszusi Központban rendezi meg a BULFEST gálát. A Bolgár Ifjúsági Egyesület kérelemmel fordult az Önkormányzathoz a BULFEST támogatására. Javasolja a képviselő-testületnek, hogy a Bolgár Országos Önkormányzat 500.000 Ft összeggel támogassa a rendezvény megszervezését.

A képviselő-testület megismerkedik az előterjesztéssel, majd az elnök felteszi szavazásra a következő határozati javaslatot:

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy 500.000,- azaz ötszázezer Ft-tal támogatja a Bolgár Ifjúsági Egyesület által szervezett BULFEST rendezvényt.

A BOÖ képviselő-testülete felhatalmazza az elnököt a fenti összeg teljesítésére, valamint a szükséges támogatási megállapodás aláírására.

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 81/2016.(10.21.) BOÖ

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy 500.000,- azaz ötszázezer Ft-tal támogatja a Bolgár Ifjúsági Egyesület által szervezett BULFEST rendezvényt.

A BOÖ képviselő-testülete felhatalmazza az elnököt a fenti összeg teljesítésére, valamint a szükséges támogatási megállapodás aláírására.

6. napirendi pont: Ösztöndíjpályázat elbírálása

Előterjesztő: Elnök

Az ötödik napirendi ponttal kapcsolatban az elnök tájékoztatja a képviselő-testületet a tanulmányi ösztöndíjakra beérkezett kérelmekről (6 fő középiskolás és 2 fő egyetemista), és az ad-hoc bizottságnak (tagjai: Genát Andrea, Kjoszeva Szvetla, Tyutyunkova Mónika) az Oktatási Bizottság által elfogadott javaslatáról, amelynek értelmében tanulmányi ösztöndíjban ne részesülhessen olyan fiatal, akinek a tanulmányi eredménye felsőfokú tanulmányoknál nem éri el a 3,75-ös átlagot, illetve a középfokú tanulmányoknál a 3-as átlagot és/vagy semmilyen közösségi munkát nem végez a bolgár közösségben.

A képviselő-testület megismerkedik az előterjesztéssel, majd az elnök felteszi szavazásra a következő határozati javaslatot:

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete elfogadja az ad-hoc bizottságnak az Oktatási Bizottság által támogatott javaslatát, és annak értelmében a 2016/2017-es tanévben 6 fő középiskolás kap havi 5.000 Ft és 2 fő egyetemista havi 10.000 Ft ösztöndíjat. Az ösztöndíjasok listája a jelen jegyzőkönyv 1. sz. mellékletét képezi.

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 82/2016.(10.21.) BOÖ

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselőtestülete elfogadja az ad-hoc bizottságnak az Oktatási Bizottság által támogatott javaslatát, és annak értelmében a 2016/2017-es tanévben 6 fő középiskolás kap havi 5.000 Ft és 2 fő egyetemista havi 10.000 Ft ösztöndíjat. Az ösztöndíjasok listája a jelen jegyzőkönyv 1. sz. mellékletét képezi.

7. napirendi pont: Gépjármű igénybevételi és használati szabályzat elfogadása

Előterjesztő: Elnök

A napirendi ponttal kapcsolatban az elnök elfogadásra javasolja a képviselő-testületnek a BOÖ és intézményei Gépjármű igénybevételi és használati szabályzatát.

A képviselő-testület megismerkedik az előterjesztéssel, majd az elnök felteszi szavazásra a következő határozati javaslatot:

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja a Bolgár Országos Önkormányzat és intézményei Gépjármű igénybevételi és használati szabályzatát.

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal, tartózkodás és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 83/2016.(10.21.) BOÖ

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja a Bolgár Országos Önkormányzat és intézményei Gépjármű igénybevételi és használati szabályzatát.

8. napirendi pont: Tájékoztató a magyar-bolgár barátság napjáról

Előterjesztő: Elnök

A napirendi ponttal kapcsolatban az elnök tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy a bolgár Nemzetgyűlés és a magyar Országgyűlés is egyhangúlag a magyar-bolgár barátság napjává nyilvánította október 19-ét, Csodatévó Rilai Szent János ünnepét. A magyar-bolgár barátság napja tiszteletére október 18-án az Országgyűlés Irodaházában megnyitották a Magyarországi Bolgár Egyházközség centenáriumi kiállítását, október 19-én pedig az esztergomi Bazilikában felavatták és megszentelték a Csodatévó Rilai Szent Jánost ábrázoló emléktáblát. Az avatáson több magyar politikus is tiszteletét tette.

A képviselő-testület tudomásul veszi a tájékoztatást.

9.1. napirendi pont: Bérleti szerződés módosítása a Milestone Intézettel

Előterjesztő: Elnök

A napirendi ponttal kapcsolatban az elnök tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy a 1062 Budapest, Bajza u. 44. szám alatti épület ebédlőjének felújítása nem készült el október 1-ig, ezért módosítani kell a 74/2016.(10.21.) BOÖ sz. határozatot, mivel a bérbeadás csak 2016. november 1-től lép életbe.

A képviselő-testület megismerkedik az előterjesztéssel, majd az elnök felteszi szavazásra a következő határozati javaslatot:

A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy úgy módosítja a 74/2016.(10.21.) BOÖ sz. határozatot, hogy 2016. 11. 01-től adja bérbe a Milestone Consulting Kft.-nek (székhely: 1062 Budapest, Bajza u. 44., adószám: 22946632-2-41) a 1062 Budapest, Bajza u. 44. szám alatti épület ebédlőjét.

A szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 10 képviselő 10 igen szavazattal, tartózkodás és ellenszavazat nélkül elfogadta a javaslatot.

Határozat 84/2016.(10.21.) BOÖ

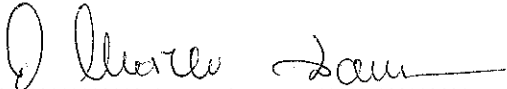
A Bolgár Országos Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy úgy módosítja a 74/2016.(10.21.) BOÖ sz. határozatot, hogy 2016. 11. 01-től adja bérbe a Milestone Consulting Kft.-nek (székhely: 1062 Budapest, Bajza u. 44., adószám: 22946632-2-41) a 1062 Budapest, Bajza u. 44. szám alatti épület ebédlőjét.

9.2. napirendi pont: Koszorúzás Harkányban

A napirendi ponttal kapcsolatban az elnök tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy 2016. október 24-én koszorúzás lesz a harkányi Bolgár Katonai Temetőben. Megkérdezi a képviselő-testületet, ki szeretne részt venni az eseményen. Hadzsikosztova Gabriella alelnök és Bonev Jordán képviselő jelentkezik. A képviselő-testület többi tagja tudomásul veszi a tájékoztatást.

A napirendi pontok kimerítése után az elnök berekeszti az ülést.

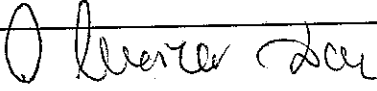

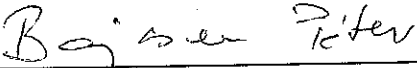
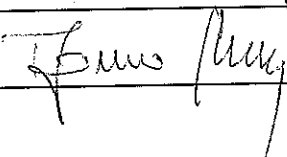
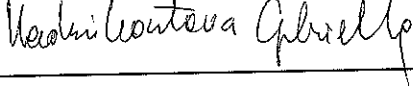
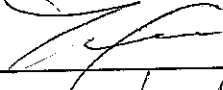
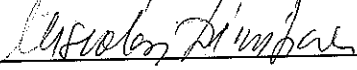
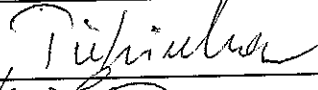
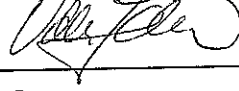
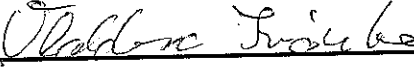
Kmf


.....
a Bolgár Országos Önkormányzat
elnöke


.....
Jegyzőkönyv-hitelesítő

БЪЛГАРСКО РЕПУБЛИКАНСКО САМОУПРАВЛЕНИЕ
BOLGÁR ORSZÁGOS ÖNKORMÁNYZAT
2016. szeptember 23.

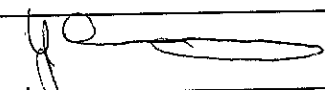
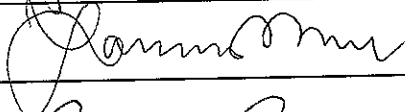
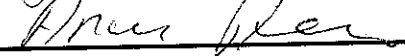
JELLENLÉTI ÍV

sorszám	név	aláírás
1.	Dr. Muszev Dimitrov Dancso	
2.	Bajcsev Borisz Iván	
3.	Bajcsev Encsev Péter	
4.	Belosinov Dragetta	
5.	Bonev Jordán	
6.	Dr. Irinkov Dimiter Mihály	
7.	Fikó Nacsó	
8.	Hadzsikosztova Gabriella	
9.	Karailiev Iván	
10.	Kusev Nikola	
11.	Miskolczi Dimitranka Dimitrova	
12.	Tanev Dimiter	
13.	Tütümkov-Hrisztov Jordán	
14.	Valcsev-Ivanov János	
15.	Vladova Ivanova Ivanka	

БЪЛГАРСКО РЕПУБЛИКАНСКО САМОУПРАВЛЕНИЕ
BOLGÁR ORSZÁGOS ÖNKORMÁNYZAT
2016. szeptember 23.

JELENLÉTI ÍV

MEGHÍVOTT VENDÉGEK

1.	Major Ádámné	
2.	Varga Zsanett	
3.	Azari Zsuzsanna	
5.	Kalicov Vladimir	
6.	Varga Szimeon	
7.	FARKAS BARÁTHI HÓNKA	
8.	ANDONOV ALEKSZI	

Felsőfokú 2016/17 tanév

1/2 sz. melléklet

	NÉV	ISKOLA	ÁTLAG	PONTSZÁM	KÖZÖSSÉGI MUNKA	ÖSSZPONT	MEGJEGYZÉS
1.	Sas József	Miskolci Egyetem /földtudományi mérnök-mesterképzés	4	10	15	25	Ajánlás: Debreceni Bolgár Önkormányzat
2.	Bojcssev Szimone	Pécsi Tudományegyetem /Kereskedelem és marketing	3,85	10	15	25	Ajánlás: Pécsi Bolgár Önkormányzat